

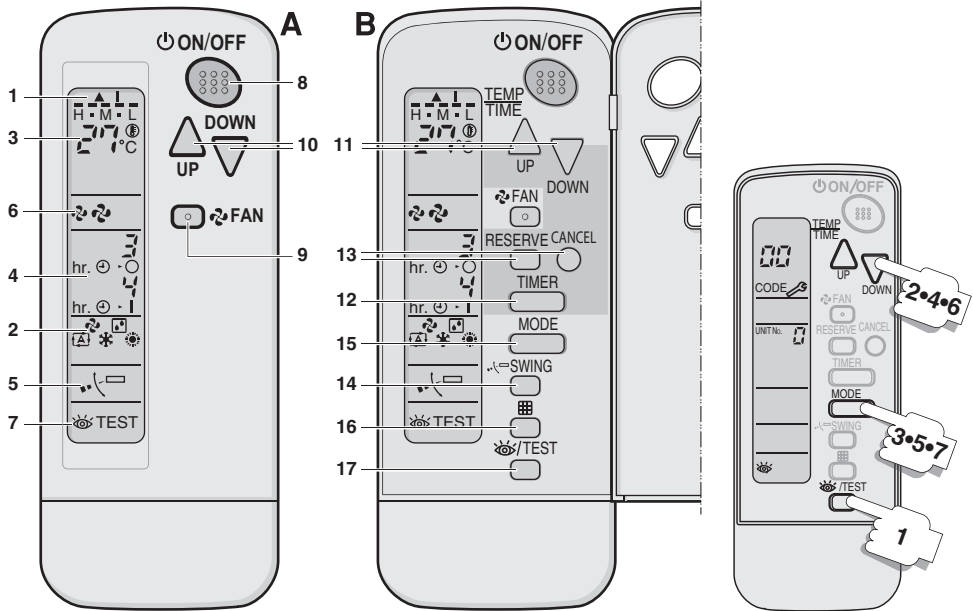
**DAIKIN**



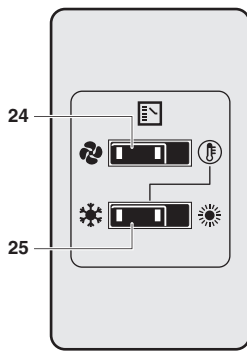
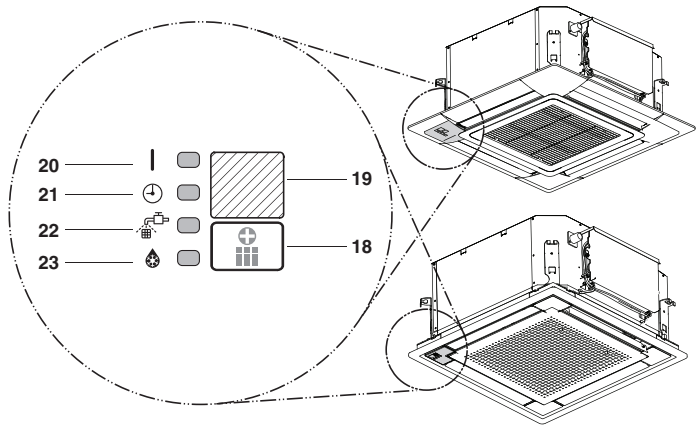
# NÁVOD NA OBSLUHU

## Súprava bezdrôtového diaľkového ovládača

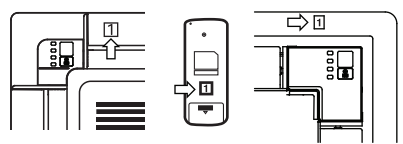
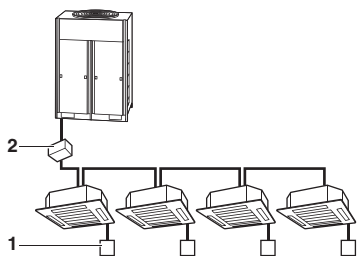
**BRC7F530W**  
**BRC7F530S**  
**BRC7EB530W**



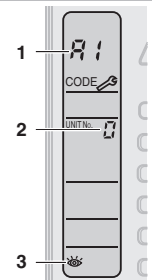
**1** **2**



**3** **4**



**5** **6**



**7**

**Obsah**

	Strana
Bezpečnostné hľadiská .....	1
Názvy a funkcie ovládacej časti .....	2
Manipulácia s bezdrôtovým diaľkovým ovládačom .....	3
Upozornenia pre manipuláciu s diaľkovým ovládačom .....	3
Miesto pre inštaláciu .....	3
Umiestnenie diaľkového ovládača do držiaka .....	3
Ako vložiť batérie .....	3
Kedy vymeniť batérie .....	3
V prípade centralizovaného riadiaceho systému .....	3
Rozsah prevádzky .....	4
Postup pri prevádzke .....	4
Prevádzka chladenia, kúrenia, automatická, ventilátora a programu sušenia .....	4
Nastavenie .....	5
Prevádzka programovania časovania .....	6
Ako nastaviť nadradený diaľkový ovládač (len pre systém VRV) .....	6
Ako označiť nadradený diaľkový ovládač (master) .....	7
Núdzovú prevádzku .....	7
Predbežné opatrenia pre skupinový systém ovládania alebo systém ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi .....	7
Ako zistiť chybné miesta .....	7
Núdzové zastavenie .....	7
V prípade mimo núdzového zastavenia .....	8
Klimatizačné zariadenie nemá poruchu .....	8
Požiadavky na odstránenie do odpadu .....	9



Ďakujeme vám za nákup diaľkového ovládača Daikin. Pred použitím klimatizačného zariadenia si dôkladne prečítajte tento návod na obsluhu. Informuje vás ako správne jednotku používať a pomôže vám v prípade vzniku nejakých problémov. Po prečítaní tohto návodu ho uschovajte pre jeho použitie v budúcnosti.

Originálny návod je v angličtine. Ostatné jazyky sú preklady originálneho návodu.

**Bezpečnostné hľadiská**

Ak chcete získať úplné výhody z funkcií klimatizácie a vyhnúť sa poruchám v dôsledku nesprávnej obsluhy, odporúčame, aby ste si pred použitím dôkladne prečítali návod na obsluhu.

Tu uvedené predbežné opatrenia sú VAROVANIE a UPOZORNENIE. Obe obsahujú dôležité informácie týkajúce sa bezpečnosti. Zabezpečte, aby boli všetky bezpečnostné podmienky dodržiavané.

**VAROVANIE**

Ak nedodržíte tieto pokyny, môže to mať za následok zranenie osôb alebo usmrtenie.

**UPOZORNENIE**

Ak nedodržíte tieto pokyny, môže to mať za následok vznik škôd na majetku alebo zranenie osôb, ktoré môžu byť vážne v závislosti od okolností.

Informácie označené ako **POZNÁMKA** obsahujú pokyny na zaistenie správneho použitia zariadenia.

Po prečítaní uschovajte tento návod na vhodnom mieste tak, aby ste si ho mohli v prípade potreby preštudovať. Ak sa zariadenie odovzdá inému používateľovi, nezabudnite odovzdať aj návod.

**VAROVANIE**

- Nezabudnite, že dlhé priame pôsobenie studeného alebo teplého vzduchu z klimatizácie alebo vzduchu, ktorý je studený alebo príliš teplý môže poškodiť váš fyzický a zdravotný stav.
- Ak má klimatizácia poruchu (vychádza z nej zápach po spálení atď.), vypnite elektrické napájanie jednotky a spojte sa s miestnym predajcom. Pokračovanie v prevádzke za takých okolností by malo za následok poruchu, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Nikdy sa nesnažte klimatizačnú jednotku sami inštalovať alebo opravovať. Nesprávne uskutočnené práce na jednotke môžu spôsobiť únik vody, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru. Ak chcete vykonať inštaláciu a údržbárske práce, požiadajte o to prosím miestneho predajcu alebo kvalifikovaného pracovníka.
- Požiadajte vášho predajcu, aby v prípade potreby vykonal servis alebo opravu. Nesprávne uskutočnený servis alebo opravy môžu spôsobiť únik vody, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.
- Do vstupu alebo výstupu vzduchu nestrkajte žiadne predmety vrátane tyčí, prstov atď. Kontakt s lopatkami vysokorychlostného ventilátora klimatizácie by mohol mať za následok zranenie osôb.
- V prípade premiestnenia a opätovnej inštalácie klimatizácie sa poraďte s vašim miestnym predajcom. Nesprávne uskutočnené inštalácie práce môžu spôsobiť netesnosť, zasiahnutie elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.

**UPOZORNENIE**

- Klimatizáciu nepoužívajte na iné účely, než je ten, na ktorý je určená. Klimatizáciu nepoužívajte na chladenie presných prístrojov, potravín, rastlín, zvierat alebo umeleckých diel, keďže by to mohlo mať vplyv na výkon, kvalitu a životnosť príslušných predmetov.

- Aby nedochádzalo k vyčerpaniu kyslíka, zabezpečte, aby miestnosť bola dostatočne vetraná, ak sa spolu s klimatizáciou používa zariadenie ako je napr. horák.
- Rastliny alebo zvieratá nevystavujte priamemu prúdeniu vzduchu z jednotky, lebo by to mohlo mať nepriaznivý účinok.
- Aby nedošlo k zasiahnutiu elektrickým prúdom, zariadenie neobsluhujte vlhkými rukami.
- Horáky alebo ohrievače neumiestňujte na miestach vystavených prúdeniu vzduchu z jednotky, lebo by to malo vplyv na spaľovanie horáka alebo ohrievača.
- V blízkosti jednotky neumiestňujte horľavé spreje alebo neprevádzkujte striekacie nádoby, lebo by to malo za následok vznik požiaru.

## Názvy a funkcie ovládačej časti

Vid' **obrázok 1**, (obrázok vpravo ukazuje diaľkový ovládač s otvoreným predným krytom)

- 1 DISPLEJ "▲" (PRENOS SIGNÁLU)  
Svieti pri prenose signálu.
- 2 DISPLEJ "🌀" "📺" "📺" "🌞" "☀️" (REŽIM PREVÁDZKY)  
Tento displej zobrazuje aktuálny REŽIM PREVÁDZKY.
- 3 DISPLEJ "🌡️" (NASTAVENÁ TEPLOTA)  
Tento displej zobrazuje nastavenú teplotu.
- 4 DISPLEJ "hr. ⌚" "hr. ⌚" (NAPROGRAMOVANÝ ČAS)  
Tento displej zobrazuje NAPROGRAMOVANÝ ČAS spustenia alebo zastavenia systému.
- 5 DISPLEJ "🔒" (VÝKLOPNÁ KLAPKA)  
Vid' "NASTAVENIE SMERU PRÚDENIA VZDUCHU" na strane 5.
- 6 DISPLEJ "🌀" "🌀" (OTÁČKY VENTILÁTORA)  
Tento displej zobrazuje nastavené otáčky ventilátora.
- 7 DISPLEJ "TEST" (INŠPEKČNÁ/SKÚŠOBNÁ PREVÁDZKA)  
Ak sa stlačí TLAČIDLO INŠPEKČNEJ/SKÚŠOBNÉJ PREVÁDZKY, displej zobrazí režim systému.
- 8 TLAČIDLO ON/OFF (ZAP./VYP.)  
Stlačte tlačidlo a systém sa spustí. Stlačte tlačidlo znovu a systém sa zastaví.
- 9 TLAČIDLO OVLÁDANIA OTÁČOK VENTILÁTORA  
Stlačte toto tlačidlo pre voľbu otáčok ventilátora, HIGH (VYSOKÉ) alebo LOW (NÍZKE).
- 10 TLAČIDLO NASTAVENIA TEPLoty  
Toto tlačidlo používajte pre NASTAVENIE TEPLoty (funguje s uzavretým predným krytom diaľkového ovládača.)
- 11 TLAČIDLO PROGRAMOVANA ČASU  
Používajte toto tlačidlo pre naprogramovanie "SPUSTENIA" ("START") a/alebo "ZASTAVENIA" ("STOP") času. (Funguje s otvoreným predným krytom diaľkového ovládača.)

- 12 TLAČIDLO SPUSTENIA/ZASTAVENIA REŽIMU ČASOVAČA  
Vid' "SPUSTENIE/ZASTAVENIE REŽIMU ČASOVAČA" na strane 6.
- 13 TLAČIDLO REZERVA ČASOVAČA/ZRUŠENIE  
Vid' "PROGRAMOVANIE ČASU" na strane 6.
- 14 TLAČIDLO NASTAVENIA SMERU PRÚDENIA VZDUCHU  
Vid' "NASTAVENIE SMERU PRÚDENIA VZDUCHU" na strane 5.
- 15 TLAČIDLO VOĽBY REŽIMU PREVÁDZKY  
Stlačte toto tlačidlo pre voľbu REŽIMU PREVÁDZKY.
- 16 TLAČIDLO PREŠTAVENIA ZNAČKY FILTRA  
Vid' odsek ÚDRŽBA v návode na obsluhu, ktorý je priložený ku vnútornej jednotke.
- 17 TLAČIDLO INŠPEKČNEJ/SKÚŠOBNÉJ PREVÁDZKY  
Toto tlačidlo používajú len kvalifikované servisné osoby za účelom údržby.

Vid' **obrázok 3**, (prijímač na dekoračnom paneli)

- 18 PREPÍNAČ NÚDZOVEJ PREVÁDZKY  
Tento prepínač sa používa, ak diaľkový ovládač nefunguje.
- 19 PRIJÍMAČ  
Prijíma signály z diaľkového ovládania.
- 20 KONTROLKA PREVÁDZKY (Červená)  
Táto kontrolka svieti pri prevádzke klimatizačného zariadenia. Bliká, ak má jednotka poruchu.
- 21 KONTROLKA ČASOVAČA (Zelená)  
Táto kontrolka svieti, ak je spustený časovač.
- 22 KONTROLKA ČASU ČISTENIA VZDUCHOVÉHO FILTRA (Červená)  
Svieti, ak je čas na čistenie vzduchového filtra.
- 23 ODMRAZOVACIA KONTROLKA (Oranžová)  
Svieti, ak sa spustil režim prevádzky odmrazovania.

Vid' **obrázok 4**, (diaľkový ovládač prepínania chladenie/ kúrenie)

V systéme VRV sa môže bezdrôtový diaľkový ovládač používať spolu s prepínačom chladenie alebo kúrenie.

- 24 PREPÍNAČ VOĽBY LEN VENTILÁTOR ALEBO KLIMATIZÁCIA VZDUCHU  
Prepínač nastavte na "🌀" (FAN) pre VENTILÁTOR a "🌡️" (A/C) (HEAT) pre KÚRENIE alebo (COOL) pre CHLADENIE.
- 25 PREPÍNAČ ZMENY REŽIMU CHLADENIA ALEBO KÚRENIA  
Prepínač nastavte na "🌡️" (COOL) pre CHLADENIE a "🌡️" (HEAT) pre KÚRENIE

## POZNÁMKA

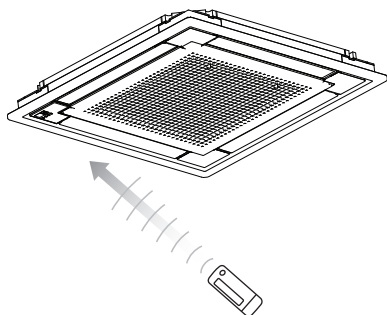


- Za účelom vysvetlenia sú všetky ukazovatele zobrazené na displeji na **obrázku 1** oproti aktuálnej situácii prevádzky.
- Ak sa rozsvieti kontrolka času čistenia vzduchového filtra, vyčistíte vzduchový filter tak, ako je vysvetlené v návode na obsluhu, ktorý je dodaný spolu s vnútornou jednotkou.  
Po vyčistení a opätovnom nainštalovaní vzduchového filtra stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo prestavenia značky filtra. Kontrolka času čistenia vzduchového filtra na prijímači zhasne.
- Ak sa vypne elektrické napájanie, kontrolka odmrazovania zhasne. To nie je porucha.

## Manipulácia s bezdrôtovým diaľkovým ovládačom

### Upozornenia pre manipuláciu s diaľkovým ovládačom

- Vysielaciu časť diaľkového ovládača nasmerujte na prijímaciu časť klimatizačného zariadenia.
- Pokiaľ niečo blokuje vysielanie diaľkového ovládača a príjem vnútornej jednotky, napr. záclony, nebude fungovať.



- Prenosová vzdialenosť je približne 7 m.
- 2 krátke pípnutia prijímača naznačujú, že prenos sa uskutočnil v poriadku.
- Nedovoľte, aby vám spadol alebo navhol. Mohol by sa poškodiť.
- Nikdy nestláčajte tlačidlo na diaľkovom ovládači pomocou tvrdého predmetu s ostrým koncom. Diaľkový ovládač by sa mohol poškodiť.

### Miesto pre inštaláciu

- V miestnosti, kde sa nachádza osvetlenie pomocou žiaroviek, sa môže stať, že signály nebudú prijaté. Pred nákupom nových žiaroviek sa skontaktujte prosím s predajcom, aby vám poradil.
- Ak diaľkový ovládač ovládal nejaké iné elektrické prístroje, tieto prístroje odstráňte alebo sa poraďte s predajcom týchto prístrojov.

## Umiestnenie diaľkového ovládača do držiaka

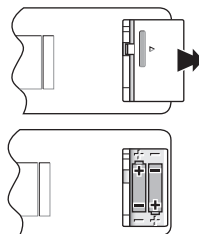
Pomocou priloženej skrutky nainštalujte držiak na stenu alebo stĺp. Uistite sa, že diaľkový vysielateľ vysielá.



1 Držiak diaľkového ovládača

### Ako vložiť batérie

- 1 Odoberte zadný kryt diaľkového ovládača v smere označenom značkou šípky.
- 2 Vložte batérie. Použite dve alkalické batérie typu AAA.LR03. Batérie vložte správne podľa polaritu (+) a (-). Kryt uzavrite.



### Kedy vymeniť batérie

Pri normálnom používaní vydržia batérie najmenej približne jeden rok. Napriek tomu ich vymeňte, ak vnútorná jednotka neodpovedá alebo odpovedá na príkazy pomaly, poprípade displej stmavne.

## POZNÁMKA



Obidve batérie vymeňte súčasne. Pri ich používaní nemiešajte staré batérie s novými. Ak sa diaľkový ovládač nepoužíva dlhší čas, vyberte všetky batérie, aby zabránili vytečeniu kvapaliny z batérie.

### V prípade centralizovaného radiaceho systému

Ak je vnútorná jednotka pod centralizovaným ovládaním, je nutné prepnúť nastavenie diaľkového ovládača. V tomto prípade sa skontaktujte s vaším predajcom.

## Rozsah prevádzky

- Pozrite si návod na obsluhu, ktorý sa dodáva spolu s vnútornou alebo vonkajšou jednotkou.
- Ak sa vnútorná teplota alebo vlhkosť nachádza mimo povoleného rozsahu za normálnych prevádzkových podmienok, ktorý je uvedený v návodoch dodaných spolu s vnútornou alebo vonkajšou jednotkou, môže dôjsť k tomu,
  - že budú aktivované bezpečnostné zariadenia,
  - že klimatizačná jednotka nebude fungovať,
  - že z vnútornej jednotky bude unikať voda.
- Rozsah nastavenia teploty na diaľkovom ovládači je 16°C až 32°C.

## Postup pri prevádzke

- Aby ste chránili jednotku, zapnite hlavný vypínač 6 hodín pred začatím prevádzky.
- Ak sa počas prevádzky vypne elektrické napájanie, prevádzka sa opäť automaticky spustí po opätovnom zapnutí.

## Prevádzka chladenia, kúrenia, automatická, ventilátora a programu sušenia

Postupujte v nasledovnom poradí:






AUTOMATICKÁ PREVÁDZKA môže byť vybraná len v systéme tepelného čerpadla alebo systéme obnovy tepla systému VRV.

Pre systémy bez prepínača zmeny režimu chladenia/kúrenia na diaľkovom ovládači

### 1 PREPÍNAČ REŽIMU PREVÁDZKY

Vid' obrázok 1.

Niekoľkokrát stlačte tlačidlo VOLBY REŽIMU PREVÁDZKY a zvolte REŽIM PREVÁDZKY podľa vašej potreby nasledovne:

- Prevádzka CHLADENIE 
- Prevádzka KÚRENIE 
- AUTOMATICKÁ prevádzka 
  - V tomto režime prevádzky sú automaticky uskutočňované zmeny režimu CHLADENIE/KÚRENIE.
- Prevádzka VENTILÁTOR 
- Prevádzka SUŠENIE 
  - Funkciu tohto programu je znížiť vlhkosť vašej miestnosti pri minimálnom poklese teploty.
  - Menovitá hodnota je teplota vzduchu, ak spúšťacia prevádzka je suchá.
  - Mikropočítač automaticky určuje TEPLOTU a OTÁČKY VENTILÁTORA.
  - Systém sa neuvedie do prevádzky, keď je izbová teplota pod 16°C.

### 2 ON/OFF (ZAP./VYP.)

Stlačte tlačidlo ON/OFF (ZAP./VYP.). Kontrolka OPERATION (PREVÁDZKA) sa rozsvieti alebo zhasne a systém spustí alebo zastaví PREVÁDZKU.



Nevypínajte elektrické napájanie okamžite, keď sa jednotka zastaví. Potom čakajte nie menej ako 5 minút.

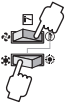
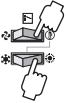


Uniká voda alebo je na jednotke niečo iné chybné.


Pre systémy s prepínačom zmeny režimu chladenia/ohrevu (kúrenia) na diaľkovom ovládači

### 1 PREPÍNAČ REŽIMU PREVÁDZKY

Vid' obrázok 4.

Vyberte REŽIM PREVÁDZKY pomocou PREPÍNAČA DIAĽKOVÉHO OVLÁDAČA ZMENY CHLADENIE/KÚRENIE.

- Prevádzka CHLADENIE 
- Prevádzka KÚRENIE 
- Prevádzka VENTILÁTOR 
- Prevádzka SUŠENIE 

Niekoľkokrát stlačte tlačidlo VOLBA REŽIMU PREVÁDZKY a vyberte "  ".

Vid' "Pre systémy bez prepínača zmeny režimu chladenia/kúrenia na diaľkovom ovládači" na strane 4, kde nájdete podrobnosti o prevádzke sušenia.

(Tento režim prevádzky je k dispozícii počas prevádzky sušenia.)

### 2 ON/OFF (ZAP./VYP.)

Stlačte tlačidlo ON/OFF (ZAP./VYP.). Kontrolka OPERATION (PREVÁDZKA) sa rozsvieti alebo zhasne a systém spustí alebo zastaví PREVÁDZKU.



Nevypínajte elektrické napájanie okamžite, keď sa jednotka zastaví. Potom čakajte nie menej ako 5 minút.

Uniká voda alebo je na jednotke niečo iné chybné.

## Vysvetlenie prevádzky kúrenia Prevádzka odmrázovania

- Ak sa rozširuje mráz na cievke potrubia vonkajšej jednotky, poklesne efektívnosť kúrenia a systém prechádza do režimu DEFROST OPERATION (PREVÁDZKA ODMRAZOVANIA).
- Režim prevádzky vetrania sa zastaví a rozsvieti sa kontrolka ODMRAZENIE na vnútornej jednotke. Po 6 až 8 minútach (maximálne 10 minút) PREVÁDZKY ODMRAZOVANIA, systém sa vráti do PREVÁDZKY KÚRENIA.

### Výkon kúrenia a teplota vonkajšieho vzduchu

- Výkon kúrenia klesne, keď klesne teplota vonkajšieho vzduchu. Ak cítite chlad, použite súčasne ďalší ohrievač ako toto klimatizačné zariadenie.
- Horúci vzduch obieha pre ohriatie miestnosti. Bude trvať nejaký čas od prvého spustenia klimatizačného zariadenia, kým sa celá izba neohreje. Vnútrotný ventilátor sa automaticky otáča pri nízkych otáčkach, kým klimatizačné zariadenie nedosiahne vo vnútri určitú teplotu. Pokiaľ vznikne táto situácia, všetko čo môžete robiť, je čakať.
- Ak sa na stropě nahromadí vzduch a pri nohách cítite chlad, odporúča sa použiť ventilátor. Podrobnosti sa dozviete na mieste, kde ste kúpili vaše zariadenie.

### Nastavenie

Pre programovanie TEPLoty (TEMPERATURE), OTÁČOK VENTILÁTORA (FAN SPEED) a SMERU PRÚDENIA VZDUCHU (AIR FLOW DIRECTION) dodržte postup zobrazený nižšie.



#### NASTAVENIE TEPLoty

Stlačte tlačidlo NASTAVENIE TEPLoty (TEMPERATURE SETTING) a naprogramujte nastavenie teploty.



UP

Zakaždým ako stlačíte toto tlačidlo, nastavenie teploty sa zvýši o 1°C.



DOWN

Zakaždým ako stlačíte toto tlačidlo, nastavenie teploty sa zníži o 1°C.

#### V prípade automatickej prevádzky



UP

Zakaždým, keď stlačíte toto tlačidlo, nastavenie teploty sa posunie na stranu "H".



DOWN

Zakaždým, keď stlačíte toto tlačidlo, nastavenie teploty sa posunie na stranu "L".

	°C				
	H	•	M	•	L
Nastavenie teploty	25	23	22	21	19

• Pre prevádzku ventilátora nie je možné nastavenie.

- Rozsah nastavenia teploty na diaľkovom ovládači je 16°C až 32°C.



#### OVLÁDANIE OTÁČOK VENTILÁTORA

Stlačte tlačidlo OVLÁDANIA OTÁČOK VENTILÁTORA.

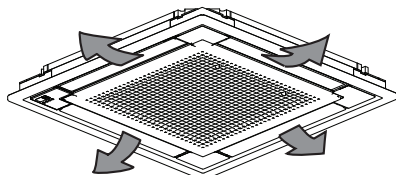
- Môžu byť nastavené vysoké, stredné alebo nízke otáčky ventilátora.
- Mikropočítač môže niekedy regulovať otáčky ventilátora, aby ochránil jednotku.



#### NASTAVENIE SMERU PRÚDENIA VZDUCHU

Pohyblivá hranica klapky sa dá meniť. Podrobnosti sa dozviete od predajcu vášho zariadenia.

- Nastavenie hore a dole



Stlačte tlačidlo NASTAVENIA SMERU PRÚDENIA VZDUCHU pre voľbu smeru vzduchu nasledovne.



Zobrazí sa na displeji a smer prúdenia vzduchu sa súvislo mení. (Nastavenie automatického vyklápania.)

Stlačte tlačidlo NASTAVENIA SMERU PRÚDENIA VZDUCHU pre voľbu smeru prúdenia vzduchu podľa vašej voľby.

Zobrazenie na displeji zmizne a smer prúdenia vzduchu sa ustáli. (Ustálené nastavenie smeru prúdenia vzduchu.)

- Pohyb výklopnej klapky  
Pre nasledovné podmienky mikropočítač riadi smer prúdenia vzduchu, ktorý sa môže odlišovať od zobrazenia na displeji.

Režim prevádzky	Vykurovanie
Pre-vádzkové podmienky	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Pri spustení prevádzky.</li> <li>■ Keď je izbová teplota vyššia než nastavená teplota.</li> <li>■ Pri prevádzke odmrázovania. (Klapky sú nastavené pre vodorovné prúdenie vzduchu, aby nedošlo k priamemu vyfukovaniu studeného vzduchu na osoby nachádzajúce sa v miestnosti.)</li> </ul>

#### POZNÁMKA

- Ak pri klapkách smerujúcich dole skúšate chladenie alebo programované sušenie, smer prúdenia vzduchu sa môže neočakávane zmeniť. Zariadenie nemá chybu. Služi to k zabráneniu rosenia dielcov na výstupe vzduchu a k jej kvapkaniu.
- Režim prevádzky zahŕňa automatickú prevádzku.

## Prevádzka programovania časovania

Postupujte v nasledovnom poradí.

- Časovač sa prevádzkuje nasledovnými dvomi spôsobmi:
  - Programovanie času zastavenia (⊕ ▶ ○).
  - Programovanie času spustenia (⊕ ▶ |).
- Časovač môže byť naprogramovaný na maximum 72 hodín.
- Čas spustenia a zastavenia sa môže naprogramovať súčasne.


### 1 SPUSTENIE/ZASTAVENIE REŽIMU ČASOVAČA


Niekoľkokrát stlačte tlačidlo REŽIMU ČASOVAČA SPUSTENIA/ZASTAVENIA a zvolte režim na displeji. Displej bliká.

- Pre nastavenie časovača zastavenia .. ⊕ ▶ ○
- Pre nastavenie časovača spustenia ... ⊕ ▶ |

### 2 PROGRAMOVANIE ČASU

Stlačte tlačidlo PROGRAMOVANIE ČASU a nastavte čas pre zastavenie a spustenie systému.

 Ak stlačíte toto tlačidlo, čas sa zvyšuje o 1 hodinu.

 Ak stlačíte toto tlačidlo, čas sa znižuje o 1 hodinu.

DOWN

### 3 REZERVA ČASOVAČA

Stlačte tlačidlo REZERVY ČASOVAČA.

- Postup nastavenia časovača končí.
- Zobrazenie sa zmení z blikania na stále svietenie.

4

CANCEL

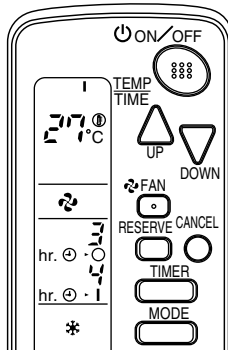


### ZRUŠENIE ČASOVAČA

Stlačte tlačidlo CANCEL a tým sa zruší naprogramovanie. Zobrazenie na displeji zmizne.

*Napríklad.*

Ak je časovač naprogramovaný pre zastavenie systému po 3 hodinách a spustenie systému po 4 hodinách, systém sa zastaví po 3 hodinách a potom o 1 hodinu neskôr sa systém spustí.



**POZNÁMKA** Po naprogramovaní časovača displej zobrazí zvyšný čas.

## Ako nastaviť nadradený diaľkový ovládač (len pre systém VRV)

(Vid' obrázok 5)

Ak je systém nainštalovaný ako je zobrazené nižšie, je potrebné určiť nadradený (master) diaľkový ovládač.

- Pre systém s čerpadlom kúrenia  
Ak jedna vonkajšia jednotka je prepojená s niekoľkými vnútornými jednotkami.

- Pre systém obnovy tepla  
Ak jedna BS jednotka je prepojená s niekoľkými vnútornými jednotkami.

- 1 Jeden z týchto diaľkových ovládačov je nutné označiť za nadradený (master) diaľkový ovládač.
- 2 Jednotka BS (len pre systém obnovy tepla)

- Len nadradený diaľkový ovládač (master) môže nastaviť režim prevádzky kúrenia (HEATING), chladenia (COOLING) alebo automatická (AUTOMATIC) (len u systému obnovy tepla).

- Ak je vnútorná jednotka nadradeným diaľkovým ovládačom (master) nastavená na "COOL" (CHLADENIE), môžete režim prevádzky prepínať medzi "FAN" (VENTILÁTOR), "DRY" (SUŠENIE) a "COOL" (CHLADENIE).

- Ak je vnútorná jednotka nadradeným diaľkovým ovládačom (master) nastavená na "HEAT" (KÚRENIE), môžete režim prevádzky prepínať medzi "FAN" (VENTILÁTOR) a "HEAT" (KÚRENIE).

- Ak je vnútorná jednotka nadradeným diaľkovým ovládačom (master) nastavená na "FAN" (VENTILÁTOR), nemôžete prepnúť režim prevádzky.

- Ak chcete použiť iné nastavenia, než sú uvedené vyššie, ako varovanie sa vyšle pípnutie.

- Vnútornú jednotku nemôžete nastaviť na AUTOMATIKA s výnimkou systému obnovy tepla VRV.



## Ako označiť nadradený diaľkový ovládač (master)

Postupujte v nasledovnom poradí.

1



Počas 4 sekúnd neustále držte stlačené tlačidlo VOLBY REŽIMU PREVÁDZKY.

Na displeji všetkých podriadených vnútorných jednotiek (slave) pripojených k tej istej vonkajšej jednotke alebo jednotke BS sa zobrazí a bliká "⌚".

2



Stlačte tlačidlo VOLBY REŽIMU PREVÁDZKY vnútornej jednotky, ktorú chcete označiť ako nadriadený diaľkový ovládač (master). Potom je označenie ukončené. Táto vnútorná jednotka je označená ako nadradený (master) diaľkový ovládač a zobrazenie "⌚" na displeji zhasne.

Pri zmene nastavení opakujte kroky 1 a 2.

## Núdzová prevádzka

Ak diaľkový ovládač v dôsledku poruchy batérie alebo jej neprítomnosti nefunguje, použite prepínač, ktorý je umiestnený na boku výstupnej mriežky vnútornej jednotky.

Ak diaľkový ovládač nefunguje, ale kontrolka vybitia batérií na diaľkovom ovládači nesvieti, skontaktujte sa s vaším predajcom.

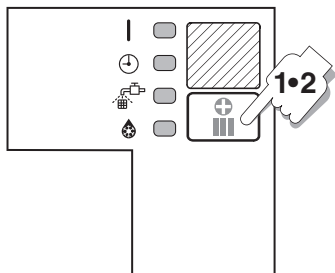
### 1 SPUSTENIE

Stlačte prepínač núdzovej prevádzky.

- Stroj beží v predchádzajúcom režime.
- Systém funguje so smerom prúdenia vzduchu nastaveným predtým.

### 2 ZASTAVENIE

Znovu stlačte prepínač núdzovej prevádzky.



## Predbežné opatrenia pre skupinový systém ovládania alebo systém ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi

Tento systém poskytuje okrem individuálneho ovládania (jeden diaľkový ovládač ovláda jednu vnútornú jednotku) dva iné systémy ovládania. Ak je vaša jednotka nasledovného typu systému ovládania, skontrolujte nasledovné:

- Skupinový systém ovládania  
Jeden diaľkový ovládač ovláda až 16 vnútorných jednotiek.  
Všetky vnútorné jednotky sú nastavené rovnako.
- Systém ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi  
Dva diaľkové ovládače riadia jednu vnútornú jednotku. (V prípade skupinového systému ovládania jedna skupina vnútorných jednotiek.)  
Jednotka vykonáva individuálnu prevádzku.

### POZNÁMKA



- Len s bezdrôtovými diaľkovými ovládačmi nie je možné vytvoriť systém ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi. (Systém ovládania dvomi diaľkovými ovládačmi je možné vytvoriť len s jedným drôtovým diaľkovým ovládačom a jedným bezdrôtovým diaľkovým ovládačom.)
- U systému ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi bezdrôtový diaľkový ovládač nemôže ovládať prevádzku časovača.
- Funkcie zobrazuje len kontrolka prevádzky z 3 ostatných kontroliek na vnútornej jednotke

V prípade potreby zmeny kombinácie alebo nastavenia systémov skupinového ovládania a ovládania s dvomi diaľkovými ovládačmi skontaktujte sa s predajcom vášho zariadenia.

## Ako zistiť chybné miesta

### Núdzové zastavenie

(Viď obrázok 2)

Ak sa klimatizačné zariadenie zastaví v núdzovom režime, kontrolka prevádzky na vnútornej jednotke začne blikáť.

Vykonajte nasledovné kroky za účelom odčítania kódu poruchy, ktorý sa zobrazí na displeji. Tento kód oznámte vášmu predajcovi. To napomôže zistiť príčinu poruchy a zrýchliť opravu.

1



Stlačte tlačidlo KONTROLA/SKÚŠKA a tak sa dostanete do režimu kontroly "⌚".  
"⌚" sa zobrazí na displeji a bliká. Rozsvieti sa "UNIT".

2



Stlačte tlačidlo PROGRAMOVANIE ČASOVAČA a zmeňte číslo jednotky.

Držte stlačené, kým vnútorná jednotka nepípne a podľa počtu pípnutí sa vykoná nasledovný režim prevádzky:

**Počet pípnutí**

- 3 krátke pípnutia .....  
....znamenajú vykonanie všetkých krokov od 3 do 6
- 1 krátke pípnutie .....vykonajú sa kroky 3 a 6
- 1 dlhé pípnutie .....normálny stav

3



Stlačte tlačidlo VOLBY REŽIMU PREVÁDZKY.  
"⏏" na ľavej strane bliká kód poruchy.

4



Stlačte tlačidlo PROGRAMOVANIE ČASOVAČA a zmeňte kód poruchy.  
Držte stlačené, kým vnútorná jednotka nepípne dvakrát.

5



Stlačte tlačidlo VOLBY REŽIMU PREVÁDZKY.  
"⏏" na pravej strane bliká kód poruchy.

6



Stlačte tlačidlo PROGRAMOVANIE ČASOVAČA a zmeňte kód poruchy.  
Držte stlačené, kým vnútorná jednotka nevydá dlhé pípnutie.  
Kód poruchy je fixný, ak vnútorná jednotka vydá dlhé pípnutie.

7



Prestavenie displeja.

Stlačte tlačidlo VOLBA REŽIMU PREVÁDZKY pre návrat zobrazenia na displeji do normálneho stavu.

**V prípade mimo núdzového zastavenia**

- 1 Jednotka vôbec nebeží.
  - Skontrolujte, či je prijímač vystavený slnečnému svetlu alebo silnému svetlu. Prijímač chráňte pred svetlom.
  - Skontrolujte, či sú v diaľkovom ovládači batérie. Vložte batérie.
  - Skontrolujte, či sú číslo vnútornej jednotky a bezdrôtového diaľkového ovládača rovnaké. Vid' obrázok 6. Obsluhujte vnútornú jednotku pomocou diaľkového ovládača s tým istým číslom. Signály vyslané z diaľkového ovládača s iným číslom nie sú prijaté. (Ak číslo nie je uvedené, je považované za "1".)
- 2 Systém funguje, ale chladí alebo kúri nedostatočne.
  - Ak nastavená teplota nie je správna.
  - Ak FAN SPEED (OTÁČKY VENTILÁTORA) je nastavené na nízke otáčky LOW SPEED.
  - Ak nie je uhol prúdenia vzduchu správny.

V nasledovnom prípade sa skontaktujte s miestom nákupu.



Keď zistíte zápach po spáleníne, okamžite vypnite elektrické napájanie a skontaktujte sa s miestom nákupu. Použitie zariadenia pri nevhodných podmienkach môže mať za následok poškodenie zariadenia, zasiahnutie elektrickým prúdom a/alebo vznik požiaru.

**Porucha**

Kontrolka RUN vnútornej jednotky bliká a jednotka nebeží. Vid' obrázok 7.

- 1 Kód poruchy
- 2 Číslo jednotky s poruchou
- 3 Inšpekčný displej

**Nápravná činnosť**

Skontrolujte kód poruchy (R 1-UF) na diaľkovom ovládači. Vášho predajcu informujte o názve modelu a kóde poruchy.

**Klimatizačné zariadenie nemá poruchu**

Nasledovné symptómy neoznačujú poruchu klimatizačného zariadenia:

**Symptóm 1: Systém nebeží**

Príklad	Dôvod
Po stlačení tlačidla ON/OFF (ZAP./VYP.) sa systém okamžite nespustí.	Ak sa kontrolka PREVÁDZKY rozsvieti, systém sa nachádza v bežnej prevádzke. Okamžite sa nespustí, lebo poisťné zariadenie sa aktivuje, aby zabránilo preťaženiu systému. Po 3 minútach sa systém znovu automaticky zapne.
Systém sa okamžite opätovne nespustí, ak sa tlačidlo TEMPERATURE SETTING (NASTAVENIE TEPLoty) vráti do predchádzajúcej polohy po zatlačení tlačidla.	Okamžite sa nespustí, lebo poisťné zariadenie sa aktivuje, aby zabránilo preťaženiu systému. Po 3 minútach sa systém znovu automaticky zapne.
Ak sa pípnutie prijatia rýchlo opakuje 3 krát (pri normálnej prevádzky ho je počuť len dvakrát.)	Ovládanie je nastavené na voľiteľný ovládač centralizovaného ovládania.
Ak sa kontrolka odmazania na displeji vnútornej jednotky rozsvieti, keď sa spustí kúrenie.	Toto zobrazuje varovanie, že z jednotky vyfukuje studený vzduch. Zariadenie nemá chybu.
Vonkajšia jednotka sa zastaví.	Lebo izbová teplota dosiahne nastavenú teplotu. Vnútorná jednotka sa prepne do režimu prevádzky ventilátora.

## Symptóm 2: Jednotka sa na chvíľu zastaví

Príklad	Dôvod
Diaľkový ovládač zobrazuje "U4" a "U5", jednotka sa zastaví. Do niektorých minút sa jednotka opäť spustí.	V dôsledku elektrického šumu, ktorý je iný než šum klimatizácie, komunikácia medzi jednotkami je prerušená a jednotka sa zastaví. Ak šum ustúpil, jednotka sa automaticky opätovne spustí.

## Symptóm 3: Medzi režimami kúrenia a chladenia nie je k dispozícii žiadne prepínanie

Príklad	Dôvod
Vnútoraná jednotka robí pri prijímaní zvuk "PÍP".	Cieľová vnútorná jednotka je súčasne riadená centralizovaným diaľkovým ovládačom, ktorý neumožňuje meniť režim prevádzky vykonávané z bezdrôtového diaľkového ovládača.

## Symptóm 4: Prúdenie vzduchu sa nedá nastavovať

Príklad	Dôvod
Aj, keď sa stlačí tlačidlo nastavenia prúdenia vzduchu, prúd vzduchu sa nemení.	Ak izbová teplota dosiahne teplotu nastavenú na vnútornej jednotke, vonkajšia jednotka sa zastaví a prúdenie vzduchu vnútornej jednotky klesne na minimum. Tým sa zabráni, aby sa studený vzduch dostal do styku s ľuďmi v miestnosti.

## Symptóm 5: Smer vyfukovania vzduchu nie je taký, ako je špecifikovaný

Príklad	Dôvod
Kontrolka na diaľkovom ovládači a smer výstupu vzduchu nie je to isté. Prepínanie smeru výstupu vzduchu je nemožné.	Lebo je riadená mikropočítačom. Vid' <b>"NASTAVENIE SMERU PRÚDENIA VZDUCHU"</b> na strane 5.

## Symptóm 6: Svieta len časť kontrolky

Príklad	Dôvod
Aj keď je jednotka v prevádzke, svieta len kontrolka prevádzky alebo práve, ak svieta kontrolka, ihneď potom svieta iná kontrolka než pre ukončenie prevádzky.	Príslušná vnútorná jednotka je tá pre multi systém a diaľkový ovládač je nastavený na multi systém.

## Symptóm 7: Žiadna kontrolka nesvieti alebo svietia všetky kontrolky

Príklad	Dôvod
Ak sa stlačí tlačidlo na diaľkovom ovládači.	Batéria je vybitá.

## Symptóm 8: Nedostatočné chladenie

Príklad	Dôvod
Nachádza sa v programe suchá prevádzka.	Program suchá prevádzka je režim prevádzky, ktorý skúša udržať izbovú teplotu pokiaľ možno konštantnú. Vid' <b>"Prevádzka chladenia, kúrenia, automatická, ventilátora a programu sušenia"</b> na strane 4.

## Požiadavky na odstránenie do odpadu



Batérie dodané s diaľkovým ovládačom sú označené týmto symbolom.

To znamená, že batérie nie je dovolené zmiešať s netriedeným odpadom z domácností.

Ak je chemický symbol vytlačený pod symbolom, tento chemický symbol znamená, že batéria obsahuje ťažké kovy nad určitou koncentráciou. Možné chemické symboly sú:

■ Pb: olovo (>0,004%)

Staré batérie je nutné likvidovať v špeciálnych zariadeniach na spracovanie odpadu, čím je možné dosiahnuť ich opätovné využitie.

Tým, že zabezpečíte, aby bola stará batéria správne likvidovaná do odpadu, napomôžete zabrániť prípadným negatívnym vplyvom na životné prostredie a ľudské zdravie.

**DAIKIN INDUSTRIES CZECH REPUBLIC s.r.o.**

U Nové Hospody 1/1155, 301 00 Plzeň Skvrňany, Czech Republic

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

Copyright 2013 Daikin

4P343091-1A 2013.03